

Actualització de la informació

El Servei d'Assessorament Lingüístic de la Direcció General de Política Lingüística és el responsable de l'actualització de la informació que conté el Linguatex. Aquesta funció és una de les més importants en un servei d'aquest tipus. Inicialment, s'ha previst que l'actualització sigui setmanal. Quan parlem d'actualització tant fem referència a la modificació d'alguna dada que ja es pot consultar com a la introducció de nous documents. D'entrada, com ja hem comentat a l'hora d'explicar breument quin és el contingut de cada apartat, el Linguatex s'obre amb un volum de documents que s'anirà incrementant setmanalment. Per tant, es tracta d'un servei viu i d'actualitat.

Organismes col·laboradors

No voldríem acabar sense esmentar els organismes que col·laboren en aquest projecte. Linguatex és un servei de la Direcció General de Política Lingüística que compta amb la col·laboració de la Comissió de les Comunitats Europees, el Consorci per a la Normalització Lingüística, el TERMCAT, Centre de Terminologia, i la Direcció General de Serveis d'Informàtica i Telecomunicacions.

Assessorament i Terminologia

Actualització del Telèfon Lingüístic

Autora

Marta Xirinachs
Servei d'Assessorament Lingüístic

Passats dos anys d'ençà de la posada en funcionament (juliol de 1993) i a partir d'aquesta tardor, el Telèfon Lingüístic ofereix 62 textos nous. A més dels documents que incrementen el volum d'informació del Telèfon, que ara passa a tenir 243 textos, s'ha aprofitat l'ocasió per introduir petites modificacions en els textos que ja hi havia. Per exemple, el text corresponent a la *barra de bar* informa que *barra* ha estat admesa en aquest sentit. Un altre cas és el text del *plural de mots femenins*, que no feia referència al plural de mots com *platja* o *aigua*. També s'han introduït modificacions als criteris generals d'escriptura de les abreviacions i s'han afegit algunes formes noves a la llista d'*abreviacions*. Així mateix, els documents d'informació bibliogràfica han estat actualitzats.

Sense pretensions de ser exhaustius i per esmentar els tipus de textos més representatius que han incrementat la informació que presenta el Telèfon Lingüístic, podem dir que fan referència a l'àrea de terminologia,

concretament, a termes normalitzats recentment i a models de documents, entre els quals destaquem models de documents propis de les gestories, documentació jurídica i les indicacions per obtenir documentació laboral. Per acabar aquesta enumeració dels textos més significatius de la primera actualització del Telèfon Lingüístic, farem referència a la llista de *codis de les comarques de Catalunya*, aprovada per la Comissió Assessora de Llenguatge Administratiu.

Com ja sabeu, el Telèfon Lingüístic és una iniciativa del Consorci per a la Normalització Lingüística que compta amb la col·laboració de la Direcció General de Política Lingüística.